



DE - Gefahr durch fehlerhafte Montage. Fehlerhafte Montage kann zu Sach- und Personenschäden führen. Die Montage-hinweise sind zwingend zu beachten. Verwenden Sie geeignete Werkzeuge für die Montage. Unsachgemäße Werkzeuge können zu Schäden am Material und einer unsicheren Installation führen.

GB - Danger if improperly installed. Improper installation could lead to damage to property and injury to persons. It is imperative to observe all installation instructions. Use appropriate tools for assembly. Improper tools may cause damage to the material and result in unsafe installation.

SE - Fara vid felaktig montering. Felaktig montering kan leda till sak- eller personskador. Beakta tvunget monteringsinstruktionerna. Använd lämpliga verktyg för montering. Felaktiga verktyg kan orsaka skador på materialet och resultera i osäker installation.

CZ - Nebezpečí při nesprávné instalaci. Nesprávná instalace může vést k poškození majetku a zranění osob. Je bezpodmínečně nutné dodržovat všechny montážní pokyny. Pro montáž použijte

vhodné nářadí. Nesprávné nástroje mohou způsobit materiální škody a nebezpečnou instalaci.

SK Nebezpečenstvo pri nesprávnej inštalácii. Nesprávna inštalácia môže viesť k vecným škodám a zraneniu osôb. Je nevyhnutné dodržiavať všetky pokyny na inštaláciu. Na montáž použijete vhodné náradie. Nesprávne nástroje môžu spôsobiť poškodenie materiálu a viesť k nebezpečnej inštalácii.

FR - Risque dû à un montage défectueux. Un montage mal effectué peut causer des dommages matériels et corporels. Se conformer aux instructions de montage. Utilisez des outils appropriés pour l'assemblage. Des outils inappropriés peuvent entraîner des dommages matériels et une installation dangereuse.

NL - Gevaar door foutieve montage. Verkeerde montage kan materiële schade en persoonlijk letsel tot gevolg hebben. De montage-instructies dienen dringend in acht te worden genomen. Gebruik bij de montage geschikt gereedschap. Onjuist gereedschap kan leiden tot materiële schade en een onveilige installatie.

RO - Pericol în caz de montaj defectuos. Instalarea necorespunzătoare poate duce la deteriorarea bunurilor și vătămarea corporală. Este obligatoriu să respectați toate instrucțiunile de instalare. Utilizați unelte adecvate pentru asamblare. Unelele necorespunzătoare pot cauza deteriorarea materialului și pot duce la o instalare nesigură

PL Uwaga niebezpieczeństwo w przypadku nieprawidłowego montażu. Nieprawidłowy montaż może prowadzić do uszkodzenia mienia i obrażeń osób. Należy bezwzględnie przestrzegać instrukcji montażu. Do montażu należy używać odpowiednich narzędzi. Niewłaściwe narzędzia mogą spowodować uszkodzenie materiału i skutkować niebezpieczną instalacją.

PT Perigo se instalado incorretamente. Uma instalação inadequada pode causar danos materiais e ferimentos a pessoas. É imperativo observar todas as instruções de instalação. Utilize ferramentas apropriadas para a montagem. Ferramentas inadequadas podem causar danos no material e resultar numa instalação insegura.

IT - Pericolo a causa di montaggio errato. Un montaggio errato può causare danni a cose e a persone. Le avvertenze per il montaggio devono essere assolutamente osservate. Utilizzare strumenti adeguati per il montaggio. Strumenti non adeguati possono causare danni materiali e un'installazione non sicura.

ES - Peligro por un montaje erróneo. Un montaje incorrecto puede producir daños materiales y personales. Las indicaciones de montaje se tienen que observar obligatoriamente. Utilice herramientas adecuadas para el montaje. Unas herramientas inadecuadas pueden provocar daños materiales y una instalación insegura.



DE - Installationszonen prüfen. Im Befestigungsbereich dürfen sich keine Elektroleitungen oder sonstige Kabel befinden.

GB - Verify installation zone. No electrical cables or any cables may be located in the fixing area.

SE - Kontrollera installationszonerna. Inga kablar eller kablage får placeras i fixeringsområdet.

CZ - Ověřte zónu instalace. V oblasti upevnění se nesmí nacházet žádné elektrické kabely ani žádné kabely.

SK - Skontrolujte zónu inštalácie. V oblasti upevnenia sa nesmú nachádzať žiadne elektrické káble ani žiadne káble.

FR - Vérifier les zones d'installation. Aucun câble électrique ou tout autre câble ne doit se trouver dans la zone de fixation.

NL - Controleer de installatiezones. Er mogen zich geen elektrische kabels of andere kabels in het bevestigingsgebied bevinden.

RO - Verificarea zonelor cu instalații. În zona de fixare nu pot fi amplasate cabluri electrice sau orice cabluri.

PL - Sprawdź strefę instalacji. W obszarze mocowania nie mogą znajdować się żadne przewody elektryczne lub inne przewody.

PT - Verifique a zona de instalação. Nenhum cabo elétrico ou qualquer cabo pode estar localizado na área de fixação.

IT - Controllare zone di installazione. Nella zona di fissaggio non devono trovarsi cavi elettrici o di altro tipo.

ES - Comprobar las zonas de instalación. En la zona de fijación no deben ubicarse cables eléctricos ni cables de ningún tipo.



DE - Werfen Sie es nicht in den normalen Abfallbehälter. Fachgerechte Entsorgung von Elektroartikeln.

GB - Do not throw away into regular waste containers. Dispose of electronic devices properly.

SE - Släng inte i vanliga avfallskärl. Föreskriven avfallshantering av elvaror.

CZ - Nevyhazujte do běžných nádob na odpad. Elektronická zařízení řádně zlikvidujte.

SK - Nevyhadzujte do bežných nádob na odpad. Elektronické zariadenia zlikvidujte správnym spôsobom.

FR - Ne pas jeter dans les conteneurs à déchets ordinaires. Mise au rebut professionnelle d'articles électriques.

NL - Niet in de normale afvalcontainers gooien. Juiste verwijdering van elektronische artikelen.

RO - Nu aruncați în recipientele obișnuite pentru deșeurii. Eliminarea corespunzătoare a dispozitivelor electronice.

PL - Nie wrzucać do pojemników na zwykłe odpady. Prawidłowo utylizuj urządzenia elektroniczne.

PT - Não deite em contentores de lixo comuns. Elimine os dispositivos eletrônicos de maneira adequada.

IT - Non gettare nei normali contenitori per i rifiuti. Smaltimento corretto degli articoli elettrici.



ES - No tirar en los contenedores de basura normales. Eliminación correcta de productos eléctricos.

DE - Nur für den Innenbereich.

GB - Only for interior using.

SE - Endast för inomhusbruk.

CZ - Pouze pro vnitřní použití.

SK - Len na vnútorné použitie.

FR - Pour usage intérieur uniquement.

NL - Alleen voor gebruik binnenshuis.

RO - Numai pentru uz interior.

PL - Do użytku wewnątrz budynku.

PT - Apenas para uso interno.

ES - Sólo para uso interior.

IT - Solo per uso interno.